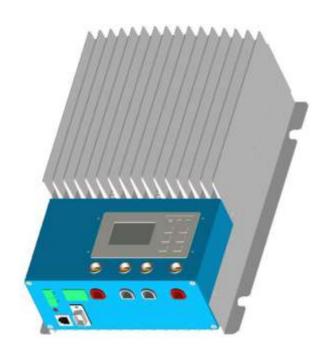




Руководство по эксплуатации MPPT контроллеров заряда EPSolar eTracer



Характеристики контроллеров

Характеристики контроллера			ET4415N	ET6415N
Номинальное напряжение АКБ		12/24/36/48 автовыбор		
Номинальный ток АКБ	А	30	45	60
Диапазон рабочих напряжений АКБ	В	8 72B		
Максимальное напряжение холостого хода фотомодулей	В		150	
		400	600	800
Marana za naza naza da za naza za Po	24B	800	1200	1600
Максимальная мощность фотомодулей, Вт	36B	1200	1800	2400
	48B	1600	2400	3200
Собственное потребление	Вт	1,4 2,2		
Передача данных		Etherne	et, CAN, RS-2	232/485
Диапазон работы температурной компенсации		-25 +55		
Рабочие температуры °C -35 +55				
Относительная влажность	%	10 90 без конденсата		





Содержание

1. Меры безопасности	. 3
2. Общая информация	
2.1 Особенности устройства	3
2.2 Параметры	4
2.3 Обозначение деталей	
2.4 Дополнительные принадлежности	5
3. Установка	5
3.1 Основные требования к установке	5
3.2 Закрепление контроллера	5
3.3 Подключение контроллера	6
4. Эксплуатация	7
5. Подключения для передачи данных	12
5.1 Введение	12
5.2 Веб интерфейс	12
5.3 Другие подключения	
5.4 Обновление ПО контроллера	12
6. Защитные функции, обслуживание и устранение неисправностей	13
6.1 Защитные функции	13
6.2 Обслуживание	13
6.3 Устранение неисправностей	13
7. Кривые эффективности преобразования	15
8. Размеры	16



1. Меры безопасности

Это руководство содержит указания для безопасной установки и эксплуатации контроллеров заряда серии eTracer. Пожалуйста, сохраните руководство.

Следующие символы используются в руководстве для обозначения потенциально опасных условий или важных указаний по соблюдению безопасности. Будьте внимательны при выполнении операций, обозначенных этими символами.



ОПАСНОСТЬ: указывает на потенциально опасное состояние. Будьте предельно осторожны при выполнении этой задачи.



ВНИМАНИЕ: указывает на процедуру, выполнение которой важно для безопасной и надлежащей работы устройства.



ПРИМЕЧАНИЕ: указывает на процедуру или функцию, которая влияет на безопасную и надлежащую работу устройства.

Общая информация по безопасности

- Прочтите руководство перед установкой контроллера.
- В контроллере нет частей, которые пользователь сможет отремонтировать самостоятельно. Не пытайтесь разобрать контроллер.
- Контроллер предназначен для установки в помещении. Обеспечьте защиту контроллера от воздействия окружающей среды и попадания влаги в устройство.
- Для предотвращения перегрева установите контроллер в вентилируемом месте.
- Установите внешние предохранители с разъединителями.
- Перед установкой контроллера отключите от него фотомодули и АКБ.
- Проверьте надежность электрических соединений.

2. Общая информация

2.1 Особенности устройства

- Автоматический выбор рабочего напряжения 12В/24В/36В/48В
- Естественное охлаждение контроллера.
- Определение точки максимальной мощности за 15 секунд.
- Максимальная эффективность преобразования 98%.
- Встроенный ЖК дисплей разрешением 128х64 пикселей, 6 кнопок управления.
- Запись данных о работе контроллера за последние 450 дней работы.
- Ethernet подключение к компьютеру для отслеживания работы системы и настройки.
- Обновление программного обеспечения контроллера через RS-232/RS-485 интерфейс.
- Интерфейс CAN для подключения других устройств EPSolar.
- Работа с любыми типами свинцово-кислотных АКБ и с LiFePO4 батареями.
- Заряд в три стадии.
- Встроенные защиты от перегрева, перезаряда, короткого замыкания на фотомодулях.

Контроллеры серии eTracer используют всю энергию, выработанную фотомодулями для заряда АКБ, обеспечивают длительный срок службы и оптимальное использование аккумуляторных батарей. Комплексная самодиагностика и электронная защита предотвращают повреждение системы, вызванное ошибками при установке и внештатными режимами работы системы. Эти контроллеры просты в установке и использовании.





2.2 Параметры

RS-232, RS-485, CAN и Ethernet сетевые интерфейсы.

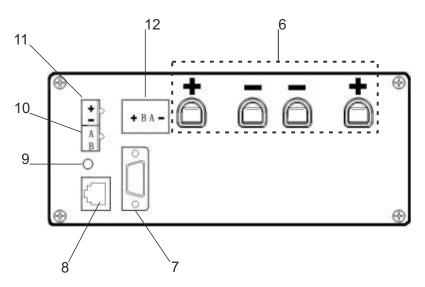
Автоматический выбор напряжения 12В/24В/36В/48В.*

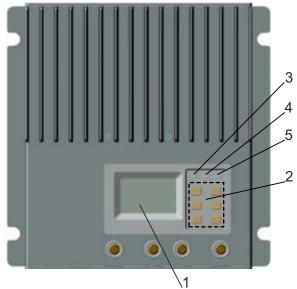
Максимальное напряжение холостого хода подключенных фотомодулей 150В.**

Контроллер	Номинальный ток заряда	Максимальная мощность фотомодулей
ET3415N	30A	1600Вт
ET4415N	45A	2400Вт
ET6415N	60A	3200Вт

^{*}Контроллер во время запуска автоматически определяет напряжение системы. Напряжение не устанавливается вручную.

2.3 Обозначение деталей





- 1 ЖК дисплей;
- 3 Индикатор АКБ;
- 5 Индикатор ошибок;
- 7 Порт DB9 для RS-232/RS-485;
- 9 Индикатор обратной полярности;
- 11 Порт для измерения напряжения АКБ;*
- 2 Кнопки;
- 4 Индикатор заряда;
- 6 Клеммы;
- 8 Порт RJ45 для Ethernet;
- 10 Порт для датчика температуры;*
- 12 Порт CAN.**

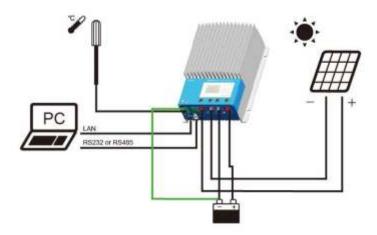
- *Разъем MC1.5-3.81-2L
- **Разъем MC1.5-3.81-4L

^{**}Напряжение фотомодулей не должно превышать максимального значения. Расчет максимального напряжения системы необходимо выполнять по указанному в даташите значению напряжения холостого хода фотомодулей с учетом минимальной температуры воздуха в месте установки.



2.4 Дополнительные принадлежности

Выносной датчик температуры (модель: RTS300R10K5.08A) используется для измерения температуры аккумуляторной батареи, стандартная длинна кабеля 3м.



Выносной измеритель напряжения аккумуляторной батареи (модель: RBVS300VA) используется для более точного определения напряжения, стандартная длинна кабеля 3м.

3. Установка

3.1 Основные требования к установке

- Прочитайте руководство перед установкой контроллера.
- Будьте осторожны при работе с аккумуляторными батареями. Надевайте защитные очки. Имейте запас воды для промывания участков на которые попала кислота.
- Используйте инструмент с изолированными рукоятками.
- Во время заряда может образоваться взрывоопасная концентрация водорода. Убедитесь что в помещении с АКБ обеспечена достаточная вентиляция.
- Не допускайте установки контроллера под прямыми солнечными лучами.
- Избегайте попадания воды в контроллер.
- Убедитесь в надежности электрических соединений. Ненадежные электрические соединения приводят к потерям мощности, перегреву клемм и возгоранию.
- Используйте контроллер только со свинцово кислотными и LiFePO4 батареями.
- К контроллеру можно подключать как одну батарею в группе, так и группу АКБ.
- Возможна параллельная работа нескольких контроллеров заряда eTracer.
- Кабели для подключения системы выбирайте основываясь на плотности тока не большей 3А/мм2.

3.2 Зарепление контроллера



ПРИМЕЧАНИЕ: При установке контроллера необходимо обеспечить свободный проток воздуха через радиатор. Для этого необходимо оставить не менее 150мм свободного пространства сверху и снизу устройства. Не рекомендуется устанавливать контроллер в щите.



ОПАСНОСТЬ: Опасность взрыва! Не устанавливайте eTracer в одном помещении с обслуживаемыми АКБ и в местах где может накапливаться газ!





Шаг 1: Разместите устройство на вертикальной поверхности защищенной от воздействия прямых солнечных лучей, высоких температур и воды.

Шаг 2: Поместите eTracer на место установки. Убедитесь что снизу контроллера достаточно места для прокладки кабеля. Убедитесь что сверху и снизу контроллера достаточно пространства для его охлаждения.

Шаг 3: Отметьте места закрепления контроллера на поверхности.

Шаг 4: Сделайте отверствия в намеченных местах.

Шаг 5: Закрепите контроллер.

3.3 Подключение контроллера



ПРИМЕЧАНИЕ: Рекомендованный порядок подключения обеспечивающий безопасность во время установки.



ПРИМЕЧАНИЕ: Избегайте совместной прокладки силовых и слаботочных кабелей.



ПРИМЕЧАНИЕ: Рекомендуется заземлить все «-» клеммы устройства.



ВНИМАНИЕ: При установке на транспорте необходимо обеспеспечить дополнительную защиту клемм путем использования средств препятствующих раскручиванию соединений.

Шаг 1: Подключение выносного датчика температуры



ПРИМЕЧАНИЕ: Контроллер не выполняет температурную компенсацию если не установлен датчик температуры RTS300R10K5.08A.



ОПАСНОСТЬ повреждения оборудования! Никогда не устанавливайте датчик в аккумуляторную батарею.

В комплектации контроллера есть датчик температуры. Для того чтобы контроллер выполнял температурную компенсацию подключите датчик к соответствующему порту.

Шаг 2: Подключение выносного измерителя напряжения

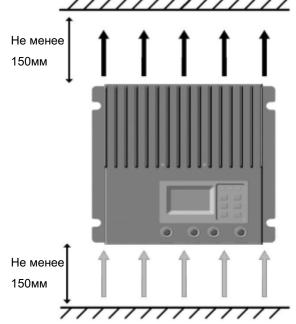


ПРИМЕЧАНИЕ: При подключении соблюдайте полярность.



ОПАСНОСТЬ: Не подключайте измеритель напряжения к входам датчика температуры. Это может привести к повреждению контроллера.

Выносной измеритель напряжения необходим для более точного определения напряжения АКБ. Для работы контроллера не обязательно подключать измеритель. Подключение измерителя выполнить проводом сечением 0,25... 1мм² и длинной не более 3м. Рекомендуется использовать витую пару.





Шаг 3: Подключение интерфейсов



ОПАСНОСТЬ поражения электрическим током! Не прокладывайте вместе силовые и слаботочные кабели.

Контроллер поддерживает следующие протоколы передачи данных: RS-232, RS-485, CAN, Ethernet. Используйте соответствующие кабели для подключения и обеспечьте надежное подключение кабелей к контроллеру.

- RS-232/RS-485. Подключение к этому интерфейсу выполняется с помощью стандартного DB9 разъема.
- CAN подключение выполняется с помощью стандартного MC1.5-3.81-4L соединителя.
- Ethernet подключение выполняется соединителем RJ-45.

Шаг 4: Подключение силовых проводников



ОПАСНОСТЬ поражения электрическим током! Используйте предохранители и разъединители при подключении фотомодулей и АКБ к контроллеру. Во время подключения все разъединители должны быть отключены.



ОПАСНОСТЬ поражения электрическим током! Фотомодули находятся под напряжением. Соблюдайте осторожность при подключении фотомодулей.



ОПАСНОСТЬ: Взрыв или возгорание. Избегайте короткого замыкания АКБ.

• Подключение аккумуляторных батарей.

Номинал предохранителя, устанавливаемого между контроллером и АКБ должен составлять от 1,25 до 2 номинальных токов контроллера. Подключение АКБ выполнять только при выключеном разъединителе. Соблюдайте полярность при подключении.

• Подключение фотомодулей.

Установите разъединитель между фотомодулями и контроллером. Номинал разъединителя должен составлять от 1,25 до 2 номинальных токов контроллера. Соблюдайте полярность при подключении.

Шаг 5: Запуск контроллера.

- Убедитесь в том что все подключения выполнены правильно.
- Включите разъединитель аккумуляторных батарей.*
- Включите разъединитель фотомодулей.

*Для работы контроллера необходимо подключение к АКБ. Контроллер не запускается от фотомодулей.

4. Эксплуатация

Дисплей и панель управления

Панель управления имеет три встроенных светодиодных индикатора.



Индикатор заряда;



Индикатор АКБ;



Индикатор ошибок





Обозн.	Индикатор	Состояние	
feet 1	зел.	заряд АКБ	
Esseri	выкл.	АКБ не заряжается	
	зел.	АКБ заряжена	
	оранж.	низкий заряд АКБ (UVW)	
	кр.	АКБ разряжена (LVD)	
	кр. миг.	высокое напряжение АКБ (OVD)	
	выкл.	нет ошибок	
		короткое замыкание	
<u>^</u>	кр. миг.	перезаряд	
		высокое напряжение фотомодулей (PV OVD)	
		перегрев контроллера	

Функции 6 кнопок размещенных на панели управления изменяются в зависимости от режима работы. Дисплей контроллера имеет два режима работы - режим просмотра для просмотра и выбора параметров и режим настройки для изменения параметров.

Режим просмотра

- Марка Переключение между экранами. Выбор пункта меню.
- Вход в подменю или режим настройки.
- 🔤 Выход в главное меню.
- + Восстановление пароля по умолчанию.

<u>Режим настройки</u>

- М Перемещение курсора.
- Изменение значения.
- Сохранение значения и переход в режим просмотра.
- Возврат в режим просмотра без сохранения изменений.

Запуск контроллера

Welcome!

EPsolar

Это изображение появляется на дисплее контроллера во время его запуска и свидетельствует о том что запуск контроллера прошел нормально. Дисплей переходит в режим просмотра. На дисплее отображается информация из подменю «Наблюдение».

Главное меню

Monitoring

Control Para System Para Network Para Наблюдение Параметры АКБ Настройка устройства

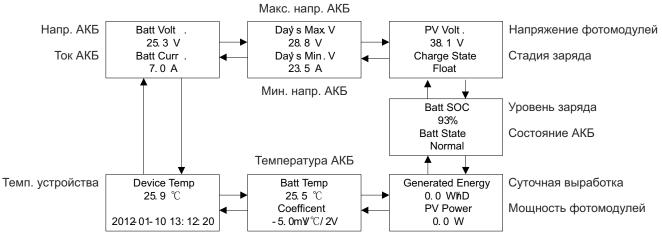
Настройка Ethernet

Clock Set Log Info Modify Psw DefaultSet Настройка часов Журнал событий Изменение пароля Заводские настройки





Наблюдение



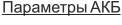
Коэф. темп. компенсации

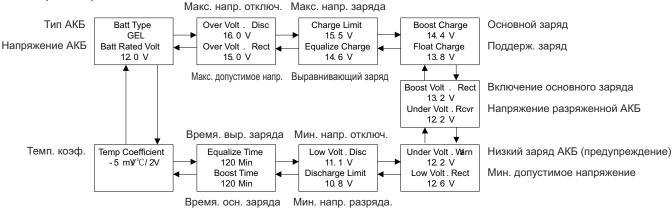
Параметры в меню «Наблюдение» не доступны для изменения.

Значение 25°C параметра «Температура АКБ» означает, что к устройству не подключен датчик температуры. Значение 0,0 коэффициента температурной компенсации означает что температурная компенсация не выполняется.

Возможные состояния АКБ: Normal (нормальное); UVW (низкий заряд АКБ); LVD (АКБ разряжена); OVD (высокое напряжение АКБ).

Стадии заряда АКБ: No-charge (нет заряда); Equalize (выравнивающий заряд); Boost (основной заряд); Float (поддерживающий).





Меню «Параметры АКБ» работает в режимах просмотра и настройки. Все параметры доступны для редактирования. Диапазоны параметров для АКБ 12В приведены в таблице. Для АКБ 24В, 36В, 48В значения напряжений необходимо умножить на 2, 3, 4 соответственно.

Параметр	Значение по умолчанию	Диапазон
Тип АКБ	SEALED (AGM)	Sealed (AGM), GEL, Flooded (обслуживаемая)
Напряжение АКБ*	12.0V	12.0, 24.0, 36.0, 48.0V
Макс. напряжение отключения	16.0V	15.0 - 17.0V
Макс. допустимое напряжение	15.0V	14.0 - 16.0V
Макс. напряжение заряда	15.5V	14.0 - 16.0V





Параметр	Значение по умолчанию		Диапазон	
	GEL	_	-	
Выравнивающий заряд**	Sealed	14.6V	- 14.2 - 15.2V	
	Flooded	14.8V	- 14.2 - 15.2V	
	GEL	14.2V		
Основной заряд	Sealed	14.4V	13.8 - 15.0V	
	Flooded	14.6V		
Поддерживающий заряд	13.8V		13.2 - 14.2V	
Включение основного заряда	13.2V		12.7 - 13.5V	
Напряжение разряженной АКБ	12.2V		11.8 - 12.6V	
Предупреждение о низком заряде	12.0V		11.6 - 12.4V	
Мин. допустимое напряжение	12.6V		12.0 - 13.2V	
Мин. напряжение отключения	11.1V		10.5 - 11.8V	
Мин. напряжение разряда	10.8V		10.5 - 11.0V	
	GEL	_		
Время выравнивающего заряда	Sealed	120 минут	0. 190 Mana	
	Flooded	120 минут	0 - 180 минут	
Время основного заряда	120 минут		0 - 180 минут	
Температурный коэффициент	-5mV/°C/2V		-9 - 0mV/°C/2V	

^{*}Этот параметр определяется контроллером автоматически. Параметр недоступен для редактирования

Параметры напряжения устанавливаются следующим образом:

- Макс. напряжение отклю-чения > Макс. напряжение заряда > Выравнивающий заряд > Основной заряд > Поддерж. заряд > Переход к основному заряду.
- Мин. допустимое напряжение > Предупреждение о низком заряде > Мин. напряжение отключения > Мин. напряжение разряда.

Настройка устройства

Device ID	ID устройства	Backlight Time	Подсветка	Serial Baud Rate	Скорость передачи
M01-0000		20Min		115200bps	данных
Language	Язык	Storage Interval	Интервал записи логов		
英文 en		20Min			

Параметр	Значение по умолчанию	Диапазон
ID устройства	M01-0000	0000 - 9999, используется при объединении нескольких устройств в сеть
Язык	en	en (английский), cn (китайский)
Подстветка	20 минут	1 - 30 минут, «» постоянно включена
Интервал записи логов	20 минут	1 - 30 минут
Скорость передачи данных	115200bps	115200bps, 9600bps



^{**}Выравнивающий заряд выполняется каждых 28 дней.



Настройка Ethernet

Network Type Static

NetworkPsw 000000

Тип сети

МАС-адрес

IP Add. 192.168.000.002 IP адрес

Сетевой пароль

Subnet Mask 255.255.255.000 Маска подсети

NetworkPort 0800 MAC Add.

00000000000

Порт **Default Gateway**

192.168.000.001

Основной шлюз

Параметр	Значение по умолчанию	Диапазон
Тип сети	static	static - статический IP; DHCP - динамический IP
Сетевой пароль	000000	000000 - 999999 используется для входа в веб- интерфейс контроллера
Порт	0080	Программный адрес устройства
МАС-адрес	ede025125328	Идентификатор устройства
ІР адрес	192.168.000.002	Сетевой адрес устройства
Маска подсети	255.255.255.000	
Основной шлюз	192.168.000.001	

Настройка часов

Clock Set 2012Y-03M-05D 13H: 45M: 58S

При изменении времени и даты происходит очистка логов работы устройства.

Журнал событий

Alarm Log Query From 2012Y01M03D To 2012Y02M20D

Total: 00073

Журнал событий От ****г**м**д До ****г**м**д

NO. 00001/00073 Batt UVW /Start 2012-01-10 14:32 11.8V Записей Para

Номер записи

Изменение пароля

Modify Psw Old Psw 000000 New Psw 000000 New Psw 000000

Изменение пароля Старый пароль Новый пароль Новый пароль

Input Psw

000000

Введите пароль

Tip Message Modify Fail

Сообщение Ошибка изменения Tip Message **PSW Error**

Сообщение Неверный пароль



Заводские настройки

DefaultSet Yes No Этот интерфейс используется для возврата к заводским настройкам. Чтобы произвести возврат к заводским настройкам нажмите «ОК», для отмены – «Esc».

5. Подключения для передачи данных

5.1 Введение



ВНИМАНИЕ: Опасность несанкционированного доступа к устройству! eTracer не имеет встроенной интернет-защиты. Подключайте контроллер только к локальным сетям с включенным файрволом.



ПРИМЕЧАНИЕ: Рекомендуется использовать с ОС Windows XP, Windows 7. Браузер не ниже IE7.0. Не совместим с браузером Safari.

Ethernet порт контроллера поддерживает HTTP и TCP/IP протоколы. Веб-интерфейс контроллера позволяет просматривать и изменять рабочие параметры устройства. Для получения доступа к веб-интерфейсу подключите устройство кабелем CAT-5/CAT-5e с RJ45 соединителями, запустите браузер и введите в адресной строке 192.168.0.2 (по умолчанию).

5.2 Веб интерфейс

Для входа в систему введите пароль в поле и нажмите кнопку "Login". Пароль по умолчанию 000000.

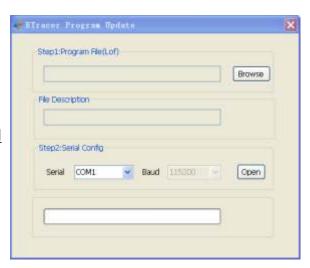
Подробные инструкции по использованию веб интерфейса и Ethernet подключения доступны на сайте epsolarpv.com.

5.3 Другие подключения

- CAN используется для подключения к контроллеру выносного дисплея или другого контроллера.
- RS-232/RS-485 используется для обновления ПО контроллера.

5.4 Обновление ПО контроллера

- 1. Скачайте новую версию ПО контроллера со страницы: http://www.epsolarpv.com/download/
- 2. Выключите контроллер.
- 4. Подключите контроллер через RS-485 к ПК.
- 3. Запустите программатор контроллера на ПК *CLM3SProgrammer.exe*, загруженный по ссылке http://www.epsolarpv.com/en/index.php/technical/download
- 4. Нажмите «Browse» и выберите файл Display-Verx.x.lof или Charge-Verx.x.lof. В поле «Filfe description» появится информация о фа Порядок обновления не важен.
- 5. Включите контроллер и дождитесь заверш обновления.
- 6. Перезапустите контроллер.





6. Защитные функции, обслуживание и устранение неисправностей

6.1 Защитные функции

• Защита от короткого замыкания фотомодулей

Контроллер отключает АКБ от фотомодулей, если в цепи фотомодулей происходит короткое замыкание. Для того чтобы контроллер продолжил работу необходимо устранить КЗ. Напряжение на входе контроллера должно быть не выше 100В, в противном случае контроллер будет поврежден при КЗ.

• Защита от перегрузки контроллера

Если ток заряда от фотомодулей превышает номинал контроллера происходит отключение АКБ от фотомодулей.

• Перенапряжение фотомодулей

Контроллер отключает АКБ от фотомодулей при входном напряжении выше 150В. Сообщение о слишком высоком напряжении появляется при входном напряжении выше 145В.

• Обратная полярность фотомодулей

Обеспечивает отключение контроллера в случае неправильного подключения фотомодулей.

• Обратная полярность АКБ

Обеспечивает отключение контроллера в случае неправильного подключения АКБ.

• Перегрев

Отключает контроллер при температуре радиатора больше 85°C.

6.2 Обслуживание

Следующие проверки и работы по техническому обслуживанию обязательны к выполнению не реже двух раз в год.

- Убедитесь что контроллер надежно закреплен в чистой и сухой среде.
- Убедитесь в наличии доступа охлаждающего воздуха к контроллеру. Очистите радиатор от загрязнения.
- Проверьте надежность электрических соединений. Убедитесь в отсутствии повреждений кабельных линий. Замените поврежденные участки.
- Затяните все клеммы устройства.
- Проверьте индикацию устройства и ЖК дисплей. Если на дисплее есть сообщения об ошибке примите меры по ее устранению.
- Убедитесь в том что обеспечено заземление всех устройств в системе.
- Убедитесь в отсутствии коррозии и повреждений изоляции на клеммах устройства.
- Очистите контроллер от загрязнения.
- Убедитесь что ограничитель перенапряжения находится в рабочем состоянии. При необходимости замените новым.

6.3 Устранение неисправностей

Индикатор заряда выключен, фотомодули вырабатывают электроэнергию

Причина: Фотмодули отключены.

Устранение: Проверьте подключение фотомодулей и АКБ к устройству.

Красное мигание индикатора АКБ. На дисплее отображается ошибка OVD

Причина: Напряжение АКБ больше максимального напряжения отключения.

<u>Устранение:</u> Отключите фотомодули от контроллера. Когда напряжение нормализуется подключите фотомодули к устройству.





Мигание индикатора ошибки. На дисплее отображается "Current Err"

Причина: Неустойчивый ток заряда.

<u>Устранение:</u> Отключите фотомодули и перезапустите контроллер. Если сообщение об ошибке появится после запуска – обратитесь в сервис для обслуживания устройства.

Мигание индикатора ошибки. На дисплее отображается "Over Current".

Причина: Ток заряда намного больше номинального.

<u>Устранение:</u> Убедитесь в том что мощность фотомодулей подобрана верно. Если ток от фотомодулей превышает 1,2 номинала контроллер отключает АКБ от фотомодулей. После отключения АКБ подключаются через 1 минуту, после второго отключения через 2 минуты, после третьего - 3 минуты, 4 - 4 минуты, 5 - 5 минут.

Мигание индикатора ошибки. На дисплее отображается "Over Temp".

<u>Причина:</u> Температура радиатора выше 85°C.

<u>Устранение:</u> Охладите контроллер. Контроллер запустится когда температура радиатора снизится до 75°C.

Ошибка подключения контроллера к ПК по RS-232

Причина: Неверная конфигурация подключения

<u>Устранение:</u> Выполните проверку конфигурации в следующем порядке:

- 1. Убедитесь в том что кабель RS-232 не нуль-модемный.
- 2. Установите совместимую с контроллером скорость передачи данных.
- 3. Убедитесь что драйверы переходника RS-232 в USB установлены и в ПО выбран верный COM-порт. Если на переходнике есть индикатор активности он должен быть включенным во время передачи данных.

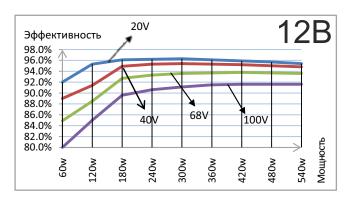


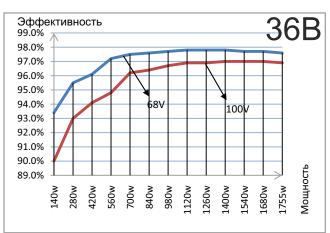


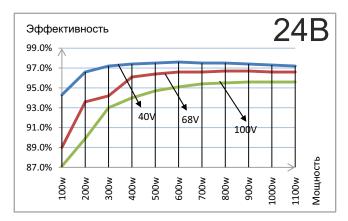
7. Кривые эффективности преобразования

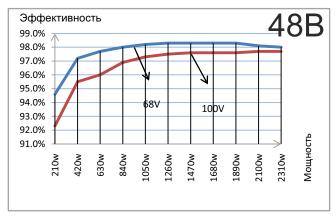
Испытуемая модель: ET4415N.

Инсоляция: 1000Вт/м2. Температура 25°C.











8. Размеры

